

Inhalt

1. Einleitung	7
1.1. Problemstellung	8
1.2. Zielsetzung	9
1.3. Gang der Untersuchung	9
 2. Probleme mit der Umgangssprache im Englischen?	11
2.1. Grammatische Kurzformen	11
2.1.1. von „to be“	11
2.1.2. von „to have“	22
2.1.3. von „to ask“	33
2.1.4. von „to do“	69
2.1.5. Aufgaben von 2.1.1. bis 2.1.4.	73
2.2. Angehängte Kurzformen (<i>tags</i>)	110
2.2.1. nach persönlichen Fürwörtern	110
2.2.2. nach Haupt-(Ding-)wörtern	110
2.2.3. nach Tätigkeitswörtern	111
2.2.4. nach Hilfszeitwörtern	111
2.2.5. nach Hinweisenden Fürwörtern	111
2.2.6. nach Fragefürwörtern	112
2.2.7. nach Adverbien	113
2.2.8. Aufgaben von 2.2.1. bis 2.2.7.	114
2.3. Von der Kurzform bis zur Mini-Kurzform	118
2.3.1. Die grammatische Mini-Kurzform	118
2.3.2. Die Bindewort-Mini-Kurzform	118
2.3.3. Aufgaben zu 2.3.1. und 2.3.2.	119
2.4. Englische Idioms (Spracheigentümlichkeiten)	120
2.4.1. Besonderer Gebrauch der Hilfszeitwörter:	120
2.4.1.1. Hilfszeitwort „to have“ als Vollzeitwort	120
2.4.1.2. „to have got“ in der Umgangssprache	120
2.4.1.3. „to do“ als Wiedergabe von „nicht wahr?“	121
2.4.1.4. „to do“ als Nachdrucksverleiher	121
2.4.1.5. „to do“ bei verneinter Befehlsform	122
2.4.1.6. „to do“ bei bejahter Befehlsform	122
2.4.1.7. Hilfszeitwörter bei Kurzantworten	122
2.4.1.8. „to dare – to need“	122
2.4.1.9. „so do I – neither do I“	123
2.4.2.0. Aufgaben zu 2.4.1.1. bis 2.4.1.9.	125

2.4.2. Problem: Present Perfect (Vollendete Gegenwart) oder Past Simple (Vergangenheit)?	131
2.4.3. Die englische Continuous Form	133
2.4.4. Aufgaben zu 2.4.2. und 2.4.3.....	135
3. Die Umgangssprache im Englischen mit Beispielen aus der Literatur	137
3.1. Hornby, Nick: <i>About A Boy</i> , London 2000	137
3.2. Murakami, Haruki: <i>After Dark</i> , London 2008	139
3.3. Murakami, Haruki: <i>Dance, Dance, Dance</i> , London 2003	146
3.4. Aufgaben zu 3.1. bis 3.3.	151
4. Schlussbetrachtung	155
5. Anhang	156
5.1. Lösungen zu den Aufgaben aus den Kapiteln: 2.1., 2.2., 2.3., 2.4. und 3.1., 3.2., 3.3.	156
5.2. Vokabelverzeichnis	207
5.3. Vokabel-Kurzformen-Besonderheiten	211
5.3.1. Ain't	211
5.3.2. Die Wort-End-Verbindung (-cha) und (-ya)	212
5.3.3. Mehrfachbedeutungen einzelner Wörter	212
5.3.4. Auslassung von Verben und Fürwörtern	213
5.4. Vokabel-Kurzformen-Verzeichnis	214
5.5. Literaturverzeichnis	217
5.6. Grammatische Fachbegriffe	218